



SOUTH FLORIDA WATER MANAGEMENT DISTRICT

COMUNICADO DE PRENSA

7 de mayo, 2010

CONTACTO:

Gabe Margasak

Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida

Oficina: (561) 682-2800; Celular: (561) 670-1245

NOTICIAS DEL SFWMD

Portal: www.sfwmd.gov/news

Twitter: twitter.com/sfwmd

Comienza en Miami-Dade el Trabajo de Restauración de los Humedales Costeros de la Bahía Biscayne

El Proyecto de construcción Deering Estate Flow-way mostrará el progreso de la restauración

[\(Oprima la fotografía\)](#)

West Palm Beach, FL – El Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida y una cantidad de socios marcaron el día de hoy el inicio de un proyecto de construcción vital para mejorar los flujos de agua dulce en la Bahía Biscayne y mejorar los humedales costeros circundantes.

El Deering Estate flow-way en el Condado Miami-Dade es parte de un plan maestro de restauración para la Bahía Biscayne, un esfuerzo conocido como el Proyecto de Humedales Costeros de la Bahía Biscayne. El proyecto estatal-federal es parte del Plan Integral para la Restauración de los Everglades (CERP por sus siglas en inglés). CERP está ayudando a restaurar la cantidad, calidad, tiempo y distribución del agua dulce en todo el ecosistema del sur de la Florida.

“El inicio de la construcción de un proyecto de restauración siempre es un momento estimulante,” dijo el Presidente de la Junta Directiva del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida, Eric Buermann. “Esta vía de flujo beneficiará a las plantas, pájaros, vida silvestre y al gran ecosistema de los Everglades mientras aumenta las oportunidades recreativas para los residentes y visitantes.”

Una vez finalizada, la vía de flujo redistribuirá el exceso de la escorrentía de agua dulce, dirigiéndola lejos de las descargas existentes del canal y distribuyéndola como una corriente laminar antes de descargarla en la Bahía Biscayne.

“El resultado de este trabajo de restauración será unos humedales costeros más saludables y un flujo de agua más natural sobre la tierra que imitará las condiciones históricas,” dijo Kenneth Ammon, P.E. Sub-Director Ejecutivo de la Restauración de los Everglades y Proyectos

Capitales, del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida. “ Un flujo de agua dulce mejorado y la distribución salina cerca de la costa también ayudarán a restablecer el hábitat productivo de la crianza de camarones y moluscos.”

Además, el Distrito está coordinando con el Departamento de Parques y Recreación del Condado Miami-Dade para desarrollar un sitio educativo en dos acres de la propiedad Deering Estate, una preserva histórica, arqueológica y ambiental de 400 acres.

La construcción de Deering Estate Flow-Way, es parte de la primera fase del Proyecto de Humedales Costeros de la Bahía Biscayne, representa una inversión del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida de casi \$4.2 millones. La finalización de la vía de flujo está programada para junio del 2011.

El proyecto de los Humedales Costeros de la Bahía Biscayne, - Fase 1 es parte de una serie de proyectos de CERP que están siendo agilizados por el Estado de la Florida. El Distrito recibirá crédito por el costo del proyecto como parte del costo compartido para CERP bajo el histórico acuerdo entre el Cuerpo de Ingenieros del Ejército de los Estados Unidos y el Distrito, el cual se firmó en agosto del 2009.

El Plan Integral para la Restauración de los Everglades (CERP por sus siglas en inglés) es una estructura para la restauración, protección y preservación de los recursos hídricos del centro y sur de la Florida. CERP es una sociedad 50-50 entre el Estado de la Florida y el gobierno federal. El Estado de la Florida y el Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida han invertido aproximadamente \$2,400 millones hacia este esfuerzo, incluyendo aproximadamente \$300 millones en construcción. Hasta el 31 de marzo del 2010, 60 por ciento – o aproximadamente 233,277 acres – de las tierras estimadas necesarias para implementar CERP habían sido adquiridas.

Oprima [aquí](#) para más información acerca del proyecto Deering Estate Flow-way. Para más información acerca de los esfuerzos del Distrito en la restauración de los Everglades, por favor visite www.sfwmd.gov/everglades.

###

Acerca del Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida

El Distrito de Administración del Agua del Sur de la Florida es una agencia regional y gubernamental que supervisa los recursos hídricos en la mitad sur del estado: 16 condados desde Orlando hasta los Cayos. Es el mayor y más antiguo de los cinco distritos de administración del agua. El objetivo de la agencia es administrar y proteger los recursos hídricos de la región, equilibrando y mejorando la calidad del agua, el control de inundaciones, los sistemas naturales y el abastecimiento de agua. Una iniciativa clave es la limpieza y restauración de los Everglades.